

VIET-CHI POST No. 41

31 Ottobre, 2009

INTRODUZIONE DEL MAESTRO PHAN HOANG AL LIBRO “SU LO KY MON”

VIET-CHI POST No. 41 SU LO KY MON
ORIGINAL IN ENGLISH by Phan-Hoang
TESTO ORIGINALE IN INGLESE a cura del M° Phan-Hoang
TRADUZIONE IN ITALIANO a cura di Mariagrazia Sanderra

Ottawa, Autunno 2009, anno 4888 del vecchio calendario Vietnamita

Miei cari Discepoli,

Essere un Maestro, un Thay, significa essere saggio. I grandi Maestri devono saper donare alla società donne e uomini eccellenti, spesso diversi da loro. Istruttori mediocri rendono molti studenti simili a loro.

Tu sei un istruttore. La tua missione deve essere quella di formare gli studenti seguendo le loro aspirazioni e la loro capacità, di guidarli e di ispirarli a diventare ogni giorno più grandi, anche migliori di te stesso. Questa è la tua missione nell'aiutare gli altri. Chiaramente devi avere un metodo di allenamento ed un modo di vivere per te stesso, che segue le tue aspirazioni e capacità, con la dignità di un Istruttore, un Thay.

Questo modo di educare e di allenare degli insegnanti lo chiamiamo “SU-LO”.

Il viaggio inizia con una meravigliosa e preziosa serie di lezioni ed esercizi che risponde al nome di: Bai KY-MON.

- Perché è preziosa? E quanto meravigliosa è?
- Non parlare, eseguila e vedrai

Il libro che stai per leggere non è un libro, è un intero mondo chiamato: SU-LO KY-MON, tutto da scoprire.

Phan Hoang



WORLD ORGANIZATION OF VIET-CHI SYSTEM
* TEACHERS SCHOOL *

www.vovietjournal.org gmphanhoang@vovietjournal.org

Ottawa lập thư 2009,
Việt lịch 4888

Gửi môn đệ,

Thầy là người thầy. Thầy đấng.
Người thầy lớn là người đào tạo
được nhiều môn sinh thành công
khác nhau chứ không phải nhiều
người giống y như ông thầy.

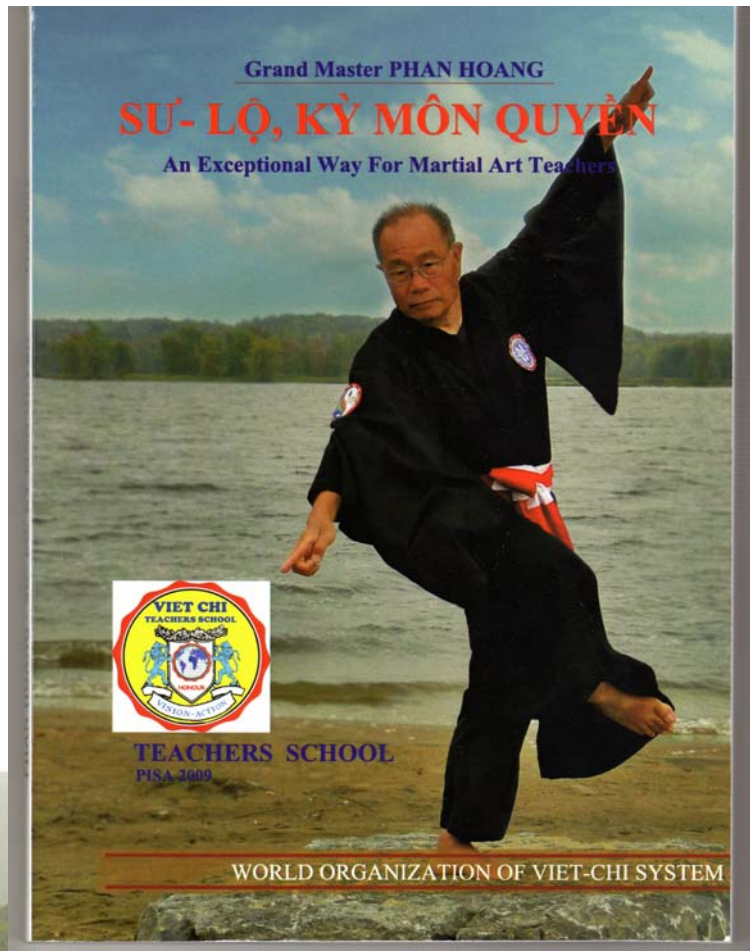
Vậy nay môn đệ là người thầy thì
nên rèn luyện môn sinh theo nguyên
rắc của họ mà đồng thời phải tập
rèn công lực, tâm lực, khí lực,
thần lực đấng bực thành thang
theo nguyên tắc của chính mình

Lối tập luyện đệ tử hàng tiên theo
chiêu hướng đó ta gọi là: SƯ-LỢI.
Chương trình đào tạo người đi làm
thầy bắt đầu bằng một bài quyền
rất kỳ diệu, hàm ẩn: KỶ-MÔN quyền.
Kỳ diệu chỗ nào? Tập đi thì biết.

Phan Hoang

起
德
程
全

Grand Master PHAN HOANG



Grand Master Charles Phan Hoang is the founder of **Vo-Viet System** and **Viet Vo Dao International** (1972), **Viettaichi** and **Viet-Chi System** (1990). In 2003 he created the **Art of Peace Sword/CHI KIEM**, a new way of the art of sword. Born in Vietnam, he is a Canadian citizen and a distinguished university professor of Research Methodology for Economics, Cognitive Science, and Social Sciences (USA and CANADA). For thirty-five years, he has been teaching, training university students, and black belt artists in 54 countries. He speaks seven languages and lives in Canada.

ISBN 978-0-9684019-3-4